



HORAIRE DE JUGEMENT / JUDGING SCHEDULE
SOCIÉTÉ CANINE BEAUCERONNE
9-10 Août 2014 / August 9-10, 2014
Aréna de ST GILLES
1530 Rue de l'Aréna
SAINT GILLES, Québec GOS 2P0

Samedi 9 Août am
Saturday, August 9 am

Groupe 1 - Ring 1
Chiens de Chasse / Sporting Dogs
Ms Wendy Paquette - 9:25 am

1	Barbet	1-0-0-0
2	Griffon (WHP)	1-1-0-0
1	Pointer-GSH	0-0-0-1
1	Ret-Flat Coated	1-0-0-0
8	Ret-Golden	1-5-2-0
8	Ret-Labrador	4-3-1-0
3	NSDT	0-3-0-0
1	Setter-Irish	0-0-1-0
1	Spaniel-Am.Cocker	0-0-1-0
3	Spaniel-English Cocker	1-1-1-0
	1 Baby Puppy 0-1	
4	Spaniel-French	1-2-1-0
2	Spaniel-Welsh Springer	1-1-0-0
10	Vizsla (Smooth)	4-4-2-0

Groupe 1 11:15am 46 chiens/dogs
1 Baby Puppy

Groupe 2 - Ring 1
Chiens Courants / Hounds
Ms Wendy Paquette - 11:35 am

1	Basenji	0-1-0-0
1	Basset Hound	0-0-1-0
2	Beagle	2-0-0-0
1	Borzoï	0-1-0-0
-	Dachs-SLH	0-0-0-0
	1 Baby Puppy 1-0	
4	Dachs-SSH	0-3-1-0
2	Dachs-SWH	0-0-1-1
1	Scottish Deerhound	0-0-0-1
1	Ibizan Hound	0-0-1-0
1	Norwegian Elkhound	0-0-1-0
1	PBGV	1-0-0-0
3	Whippet	0-1-1-1

1 Baby Puppy 0-1-0-0
Groupe 2 12:25pm 18 chiens/dogs
2 Baby Puppy

Groupe 3 - Ring 2
Chiens de Travail / Working dogs
Ms. Lee-Ann Bateman - 9:40am

1	Alaskan Malamute	0-0-1-0
5	Bernese Mtn Dog	1-3-1-0
	1 Baby Puppy 0-1	
2	Bullmastiff	0-1-1-0
	1 Baby Puppy 0-1	
4	Doberman	2-1-0-1
2	Great Dane	0-0-2-0
2	Leonberger	1-1-0-0
2	Rottweiler	1-1-0-0
4	Samoyed	0-3-1-0
1	Siberian Husky	1-0-0-0

Groupe 3 10:40am 23 chiens/dogs
2 Baby Puppy

Groupe 4 - Ring 1
Chiens Terriers / Terriers
Ms Wendy Paquette - 12:35am

1	Border-Terrier	0-1-0-0
2	Cairn Terrier	1-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	0-2-0-0
1	Skye Terrier	0-0-1-0
2	West Highland W. Terrier	0-2-0-0

Groupe 4 8 chiens/dogs
Follows Last Breed

Groupe 5 - Ring 2
Chiens Minatures / Toy
Ms Lee-Ann Bateman - 8:00 am

4	Cavalier King Charles Sp.	1-2-1-0
4	Chihuahua (Long Coated)	1-3-0-0
	1 Baby Puppy 0-1	
5	Chihuahua (Short Coated)	2-3-0-0
	1 Baby Puppy 0-1	
1	Chinese Crested Dog	0-1-0-0
2	Havanese	1-1-0-0
	1 Baby Puppy 0-1	
2	Italian Greyhound	0-2-0-0
1	Maltese	0-0-0-1
1	Miniature Pinscher	0-0-1-0
1	Pekingese	0-0-1-0
	1 Baby Puppy 1-0	
6	Pomeranian	3-2-1-0
	1 Baby Puppy 1-0	
1	Toy Poodle	0-0-1-0
1	Pug	0-0-1-0
1	Toy Manchester Terrier	0-0-1-0
3	Yorkshire Terrier	1-1-1-0

Groupe 5 9:25 am 33 chiens/dogs
5 Baby Puppy

Groupe 6 - Ring 2
Chiens Non-Sportifs / Non-Sporting
Ms. Lee-Ann Bateman - 10:50 am

5	Bulldog	1-4-0-0
2	Dalmatian	0-0-1-1
3	French Bulldog	0-1-1-1
1	Poodle-Miniature	0-1-0-0
2	Poodle-Standard	0-1-1-0
1	Shih Tzu	0-0-1-0

Groupe 6 14 chiens dogs
Follows Last Breed

Groupe 7 - Ring 1
Chiens de Berger / Herding
Ms Wendy Paquette - 8:00am

5	Austr. Shepherd	2-1-2-0
	1 Baby Puppy 1-0	
2	Belgian Shepherd	1-1-0-0
5	Border Collie	1-1-0-3
1	Briard	0-0-0-1
6	German Shepherd	2-1-1-2
	1 Baby Puppy 1-0	
1	Polish Lowland Sheepdog	1-0-0-0
5	Shetland Sheepdog	2-1-0-2
	1 Baby Puppy 0-1	
1	Welsh Corgi Pembroke	1-0-0-0

Groupe 7 9:05am 26 chiens/dogs
3 Baby Puppy

Ring 1 - follows last Group
168 chiens / dogs
Meilleur de l'exposition /
Reserve Best in Show
Meilleur Chiot de l'Exposition
Best Puppy in Show
Ms. Lee-Ann Bateman
13 Baby Puppy

Samedi 9 Août pm
Saturday, August 9 pm

Groupe 1 - Ring 2
Chiens de Chasse / Sporting Dogs
M. Jack Ireland - 2:00pm

1	Barbet	1-0-0-0
2	Griffon (WHP)	1-1-0-0
1	Pointer-GSH	0-0-0-1
1	Ret-Flat Coated	1-0-0-0
8	Ret-Golden	1-5-2-0
8	Ret-Labrador	3-4-1-0
3	NSDT	0-3-0-0
1 Baby Puppy 1-0		
1	Setter-Irish	0-0-1-0
1	Spaniel-Am.Cocker	0-0-1-0
3	Spaniel-English Cocker	1-1-1-0
1 Baby Puppy 0-1		
5	Spaniel-French	1-3-1-0
2	Spaniel-Welsh Springer	1-1-0-0
10	Vizsla (Smooth)	4-4-2-0

Groupe 1 3:55pm 47 chiens /dogs
2 Baby Puppy

Groupe 2 - Ring 2
Chiens Courants / Hounds
M. Jack Ireland - 4:15pm

1	Basenji	0-1-0-0
1	Basset Hound	0-0-1-0
2	Beagle	2-0-0-0
1	Borzoï	0-1-0-0
-	Dachs-SLH	0-0-0-0
1 Baby Puppy 1-0		
4	Dachs-SSH	0-3-1-0
2	Dachs-SWH	0-0-1-1
1	Scottish Deerhound	0-0-0-1
1	Ibizan Hound	0-0-1-0
4	Norwegian Elkhound	0-3-1-0
1	PBGV	1-0-0-0
1	Rhodesian Ridgeback	1-0-0-0
3	Whippet	0-1-1-1

Groupe 2 5:10pm 22 chiens/dogs
2 Baby Puppy

Groupe 3 - Ring 1
Chiens de Travail / Working dogs
Ms. Shirley Limoges - 3:30pm

1	Alaskan Malamute	0-0-1-0
2 Baby Puppy 1-1		
7	Bernese Mtn Dog	2-4-1-0
1 Baby Puppy 0-1		
2	Bullmastiff	0-1-1-0

1 Baby Puppy 0-1		
4	Doberman	2-1-0-1
2	Great Dane	0-0-2-0
2	Leonberger	1-1-0-0
1	Newfoundland	0-1-0-0
1	Rottweiler	1-0-0-0
4	Samoyed	0-3-1-0
1	Siberian Husky	1-0-0-0

Groupe 3 4:40pm 25 chiens/dogs
4 Baby Puppy

Groupe 4 - Ring 2
Chiens Terriers / Terriers
M. Jack Ireland - 5:25pm

1	Border-Terrier	0-1-0-0
2	Cairn Terrier	1-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	0-2-0-0
1	Skye Terrier	0-0-1-0
2	West Highland W. Terrier	0-2-0-0

Groupe 4 8 chiens/dogs
Follows Last Breed

Groupe 5 - Ring 1
Chiens Miniatures / Toy Dogs
Ms. Shirley Limoges - 1:45pm

4	Cavalier King Charles Sp.	1-2-1-0
4	Chihuahua (Long Coated)	1-3-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
5	Chihuahua (Short Coated)	2-3-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
1	Chinese Crested	0-1-0-0
2	Havanese	1-1-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
2	Italian Greyhound	0-2-0-0
1	Maltese	0-0-0-1
1	Miniature Pinscher	0-0-1-0
1	Pekingese	0-0-1-0
1 Baby Puppy 1-0		
5	Pomeranian	2-2-1-0
1 Baby Puppy 1-0		
1	Toy Poodle	0-0-1-0
1	Pug	0-0-1-0
1	Toy Manchester Terrier	0-0-1-0
3	Yorkshire Terrier	1-1-1-0

Groupe 5 3:10pm 32 chiens/dogs
5 Baby Puppy

Groupe 6 - Ring 1
Chiens Non-Sportifs / Non-Sporting
Ms. Shirley Limoges - 4:55pm

5	Bulldog	1-4-0-0
1	Dalmatian	0-0-1-0
3	French Bulldog	0-1-2-0
1	Poodle Miniature	0-1-0-0
2	Poodle-Standard	0-1-1-0
1	Shih Tzu	0-0-1-0

Groupe 6 5:25pm 13 chiens/dogs

Groupe 7 - Ring 2
Chiens de Berger / Herding Dogs

M. Jack Ireland - 11:45pm

5	Austr. Shepherd	2-1-2-0
1 Baby Puppy 1-0		
2	Belgian Shepherd	1-1-0-0
1	Berger Picard 1ex	0-1-0-0
5	Border Collie	1-1-0-3
1	Briard	0-0-0-1
7	German Shepherd	2-2-1-2
4 Baby Puppy 1-3		
1	Polish Lowland Sheepdog	1-0-0-0
5	Shetland Sheepdog	2-1-0-2
1 Baby Puppy 0-1		
1	Welsh Corgi Pembroke	1-0-0-0

Groupe 7 1:45pm 28 chiens/dogs
6 Baby Puppy

Ring 2 - follows last Group
174 chiens / dogs
Meilleur de l'exposition / Best in Show
Reserve Best in Show
Meilleur Chiot de l'Exposition /
Best Puppy in Show
M. Jack Ireland
20 Baby Puppy

**Dimanche 10 Août am
Sunday, August 10 am**

**Groupe 1 - Ring 2
Chiens de Chasse / Sporting Dogs
Ms. Lee-Ann Bateman –8:00am**

2	Barbet	1-1-0-0
1	Pointer-GSH	0-0-0-1
9	Ret-Golden	1-5-2-1
7	Ret-Labrador	3-3-1-0
3	NSDT	0-3-0-0

1 Baby Puppy 1-0

3	Setter-English	0-2-0-1
1	Setter-Irish	0-0-1-0
2	Spaniel-Am.Cocker	1-1-0-0
4	Spaniel-English Cocker	1-1-1-1
4	Spaniel-French	1-2-1-0
9	Vizsla (Smooth)	2-5-2-0

**Groupe 1 9:45am 45 chiens/dogs
1 Baby Puppy**

**Groupe 2 - Ring 2
Chiens Courants / Hounds
Ms. Lee-Ann Bateman – 12:05pm**

1	Basenji	0-1-0-0
1	Basset Hound	0-0-1-0
2	Beagle	2-0-0-0
1	Borzoi	0-1-0-0
0	Dachs-SLH	0-0-0-0

1 Baby Puppy 1-0

4	Dachs-SSH	0-3-1-0
2	Dachs-SWH	0-0-1-1
1	Scottish Deerhound	0-0-0-1
1	Norwegian Elkhound	0-0-1-0
1	PBGV	1-0-0-0
1	Rhodesian Ridgeback	1-0-0-0
3	Whippet	0-1-1-1

1 Baby Puppy 0-1

**Groupe 2 18 chiens/dogs
2 Baby Puppy
Follows Last Breed**

**Groupe 3 - Ring 1
Chiens de Travail / Working Dogs
Ms Wendy Paquette –8:00am**

1	Alaskan Malamute	0-0-1-0
7	Bernese Mtn Dog	2-4-1-0

1 Baby Puppy 0-1

2	Bullmastiff	0-1-1-0
---	-------------	---------

1 Baby Puppy 0-1

4	Doberman	2-1-0-1
2	Great Dane	0-0-2-0
2	Leonberger	1-1-0-0
1	Newfoundland	0-1-0-0
1	Rottweiler	1-0-0-0
3	Samoyed	0-2-1-0

1	Schnauzer Giant	1-0-0-0
1	Siberian Husky	1-0-0-0

**Groupe 3 9:00am 25 chiens/dogs
2 Baby Puppy**

**Groupe 4 - Ring 2
Chiens Terriers / Terriers
Ms. Lee-Ann Bateman - 10:05am**

1	Border-Terrier	0-1-0-0
2	Cairn Terrier	1-1-0-0
1	Kerry Blue Terrier	0-1-0-0
2	Parson Russell Terrier	1-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	0-2-0-0
1	Skye Terrier	0-0-1-0

Groupe 4 10:25am 9 chiens/dogs

**Groupe 5 - Ring 1
Chiens Minatures / Toy Dogs
Ms Wendy Paquette –9:15am**

4	Cavalier King Charles Sp.	1-2-1-0
5	Chihuahua (Long Coated)	1-3-1-0
	2 Baby Puppy 0-2	
5	Chihuahua (Short Coated)	2-3-0-0
	1 Baby Puppy 0-1	

2	Havanese	1-1-0-0
	1 Baby Puppy 0-1	

2	Italian Greyhound	0-2-0-0
1	Maltese	0-0-0-1
1	Miniature Pinscher	0-0-1-0
1	Pekingese	0-0-1-0
	1 Baby Puppy 1-0	

6	Pomeranian	3-2-1-0
	1 Baby Puppy 0-1	

1	Toy Poodle	0-0-1-0
1	Toy Manchester Terrier	0-0-1-0
2	Yorkshire Terrier	1-1-0-0

**Groupe 5 10:45 am 31 chiens/dogs
6 Baby Puppy**

**Groupe 6 - Ring 1
Chiens Non-Sportifs / Non-Sporting Dogs
Ms Wendy Paquette - 11:00am**

5	Bulldog	1-4-0-0
2	Dalmatian	0-0-1-1
3	French Bulldog	0-1-1-1
2	Poodle-Miniature	0-2-0-0
2	Poodle-Standard	0-1-1-0
1	Shih Tzu	0-0-1-0

Groupe 6 11:35am 15 chiens/dogs

**Groupe 7 - Ring 2
Chiens de Berger / Herding Dogs
Ms. Lee-Ann Bateman –10:35am**

4	Austr. Shepherd	2-0-1-1
	1 Baby Puppy 1-0	
5	Belgian Shepherd	2-3-0-0
1	Berger Picard 1ex	0-1-0-0

6	Border Collie	2-1-0-3
1	Briard	0-0-0-1
1	Collie-Rough	1-0-0-0
6	German Shepherd	1-2-1-2

2 Baby puppy 1-1

1	Polish Lowland Sheepdog	1-0-0-0
5	Shetland Sheepdog	2-1-0-2

1 Baby Puppy 0-1

1	Welsh Corgi Pembroke	1-0-0-0
---	----------------------	---------

**Groupe 7 11:50am 31 chiens/dogs
4 Baby Puppy**

**Ring 2 - follows last Group
174 chiens / dogs**

Meilleur de l'exposition / Best in Show

Reserve Best in Show

Meilleur Chiot de l'Exposition

Best Puppy in Show

Ms Wendy Paquette

15 Baby Puppy

AVIS AUX EXPOSANTS

NOTICE TO EXHIBITORS

Dans un but de propreté et de salubrité évident, nous vous serions grandement reconnaissants de bien vouloir disposer de tous les cadeaux solides de vos meilleurs amis. À cette fin, nous mettrons à votre disposition des SACS DE PLASTIQUE et des POUBELLES aux entrées avant et arrière de l'aréna.

S.v.p ne pas oublier l'hôtel.

Merci de votre collaboration.

In view of our aim to maintain cleanliness and health measures, we would be very grateful if you would pick up and throw away your dog's "pooh". For this purpose, we have put at your disposal PLASTIC BAGS and CONTAINERS at the front and back entrance of the arena. We know that you will have the same concern for your hotel's surroundings.

Thank you very much for you cooperation.

**Dimanche 10 Août pm
Sunday, August 10 pm**

**Groupe 1 - Ring 1
Chiens de Chasse / Sporting Dogs
Ms. Shirley Limoges -12:00pm**

2	Barbet	1-1-0-0
1	Pointer-GSH	0-0-0-1
9	Ret-Golden	1-5-2-1
7	Ret-Labrador	3-3-1-0
3	NSDT	0-3-0-0
3	Setter-English	0-2-0-1
1:45pm		
1	Setter-Irish	0-0-1-0
2	Spaniel-Am.Cocker	1-1-0-0
3	Spaniel-English Cocker	1-1-0-1
4	Spaniel-French	1-2-1-0
9	Vizsla (Smooth)	2-5-2-0

**Groupe 1 44 chiens/dogs
Follows Last Breed**

**Groupe 2 - Ring 1
Chiens Courants / Hounds
Ms. Shirley Limoges -4:50pm**

1	Basenji	0-1-0-0
1	Basset Hound	0-0-1-0
2	Beagle	2-0-0-0
1	Borzoi	0-1-0-0
0	Dachs-SLH	0-0-0-0
1 Baby Puppy 1-0		
4	Dachs-SSH	0-3-1-0
2	Dachs-SWH	0-0-1-1
1	Scottish Deerhound	0-0-0-1
4	Norwegian Elkhound	0-3-1-0
1	PBGV	1-0-0-0
3	Whippet	0-1-1-1

1 Baby Puppy 0-1

**Groupe 2 20 chiens/dogs
2 Baby Puppy
Follows Last Breed**

**Groupe 3 - Ring 2
Chiens de Travail / Working Dogs
M. Jack Ireland -1:45pm**

1	Alaskan Malamute	0-0-1-0
9	Bernese Mtn Dog	2-5-1-0
4 Baby Puppy 0-4		
-	Boxer	0-0-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
2	Bullmastiff	0-1-1-0
1 Baby Puppy 0-1		
4	Doberman	2-1-0-1
2	Great Dane	0-0-2-0
2	Leonberger	1-1-0-0
1	Newfoundland	0-1-0-0
1	Rottweiler	1-0-0-0
3	Samoyed	0-2-1-0
1	Schnauzer Giant	1-0-0-0
1	Siberian Husky	1-0-0-0

1 Tibetan Mastiff 0-1-0-0

**Groupe 3 28 chiens/dogs
6 Baby Puppy
Follows Last Breed**

**Groupe 4 - Ring 1
Chiens Terriers / Terriers
Ms. Shirley Limoges - 4:15pm**

1	Border-Terrier	0-1-0-0
2	Cairn Terrier	1-1-0-0
1	Kerry Blue Terrier	0-1-0-0
2	Parson Russell Terrier	1-1-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
2	Schnauzer Miniature	0-2-0-0
1	Skye Terrier	0-0-1-0

**Groupe 4 9 chiens/dogs
1 Baby Puppy
Follows Last Breed**

**Groupe 5 - Ring 2
Chiens Miniatures / Toy Dogs
M. Jack Ireland -3:20pm**

4	Cavalier King Charles Sp.	1-2-1-0
5	Chihuahua (Long Coated)	1-3-1-0
2 Baby Puppy 0-2		
5	Chihuahua (Short Coated)	2-3-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
2	Havanese	1-1-0-0
1 Baby Puppy 0-1		
2	Italian Greyhound	0-2-0-0
1	Maltese	0-0-0-1
1	Miniature Pinscher	0-0-1-0
1	Pekingese	0-0-1-0
1 Baby Puppy 1-0		
5	Pomeranian	2-2-1-0
1 Baby Puppy 0-1		
1	Toy Poodle	0-0-1-0
1	Toy Manchester Terrier	0-0-1-0
2	Yorkshire Terrier	1-1-0-0

**Groupe 5 30 chiens/dogs
6 Baby Puppy
Follows Last Breed**

**Groupe 6 - Ring 2
Chiens Non-Sportifs / Non-Sporting
M. Jack Ireland -5 :00pm**

5	Bulldog	1-4-0-0
1	Dalmatian	0-0-1-0
3	French Bulldog	0-1-2-0
2	Miniature poodle	0-2-0-0
2	Poodle-Standard	0-1-1-0
1	Shih Tzu	0-0-1-0

**Groupe 6 14 chiens / dogs
Follows Last Breed**

**Groupe 7 - Ring 1
Chiens de Berger / Herding Dogs
Ms. Shirley Limoges - 2:40pm**

5	Austr. Shepherd	2-0-2-1
1 Baby Puppy 1-0		
5	Belgian Shepherd	2-3-0-0
1	Berger Picard 1ex	0-1-0-0
6	Border Collie	2-1-0-3
1	Briard	0-0-0-1
1	Collie-Rough	1-0-0-0
6	German Shepherd	1-2-1-2
2 Baby puppy 1-1		
1	Polish Lowland Sheepdog	1-0-0-0
4	Shetland Sheepdog	2-1-0-1
1	Welsh Corgi Pembroke	1-0-0-0

**Groupe 7 31 chiens/dogs
3 Baby Puppy
Follows Last Breed**

**Ring 1 - follows last Group
174 chiens / dogs
Meilleur de l'exposition / Best in Show
Reserve Best in Show
Meilleur Chiot de l'Exposition
/ Best Puppy in Show
Ms. Shirley Limoges
18 Baby Puppy**

DIRECTIONS

De l'Autoroute 20 :

- Prendre la sortie 291 (St-Agapit/St-Appollinaire/St-Antoine de Tilly)
- Tourner à droite sur la route 273 Sud
- Tourner à gauche sur la Rue Principale/Route 116 Est (Village de St-Agapit).
- Tourner à droite sur la 273 Sud en direction de Thetford Mines/St-Gilles
- Tourner à droite sur la Route 269 Sud (Direction St-Gilles)
- Tourner à droite sur la Rue Montminy
- Tourner sur la 1ère rue à gauche (Rue de l'Aréna)

De l'Autoroute 40 :

- Suivre les directions pour le Pont Pierre-Laporte
- Prendre l'Autoroute 73 (Autoroute de la Beauce / Robert-Cliche).
- Prendre la sortie 115 (St-Lambert de Lauzon/St-Henri/St-Gilles/Saint-Bernard)
- Tourner à droite sur la Rue du Pont (Route 218)
- Tourner à gauche pour continuer sur la Route 218 (pour 15 km)
- Tourner à droite sur la Rue Montminy
- Tourner sur la 1ère rue à gauche (Rue de l'Aréna)

From Highway 20 :

- Take exit 291 (St-Agapit/St-Appollinaire/St-Antoine de Tilly)
- Turn right on Road 273 Sud
- Turn left on rue Principale/Road 116 East (Village of St-Agapit).
- Turn right on Road 273 South towards Thetford Mines/St-Gilles
- Turn right on Road 269 South (Direction St-Gilles)
- Turn right on Rue Montminy
- Turn left on Rue de l'Aréna

De l'Autoroute 40 :

- Follow Directions for the Pierre-Laporte Bridge
- Take Highway 73 (Autoroute de la Beauce / Robert-Cliche).
- Take Exit 115 (St-Lambert de Lauzon/St-Henri/St-Gilles/Saint-Bernard)
- Turn Right on Rue du Pont (Road 218)
- Turn left to follow Road 218 (for 15 km)
- Turn Right on Rue Montminy
- Turn left on Rue de l'Aréna

**L'ÉQUIPEMENT ET LES CHIENS SERONT ADMIS SUR LES LIEUX À COMPTER DE 2:00PM LE VENDREDI 8 AOÛT.
FRIDAY AUGUST 8, THE SHOW SITE WILL BE AVAILABLE FOR DOGS AND EQUIPMENTS AT 2 PM**

AVIS AUX EXPOSANTS NOTICE TO EXHIBITORS

Dans un but de propreté et de salubrité évident, nous vous serions grandement reconnaissants de bien vouloir disposer de tous les cadeaux solides de vos meilleurs amis. À cette fin, nous mettrons à votre disposition des SACS DE PLASTIQUE et des POUBELLES aux entrées avant et arrière de l'aréna.

S.v.p ne pas oublier l'hôtel.

Merci de votre collaboration.

In view of our aim to maintain cleanliness and health measures, we would be very grateful if you would pick up and throw away your dog's "pooh". For this purpose, we have put at your disposal PLASTIC BAGS and CONTAINERS at the front and back entrance of the arena. We know that you will have the same concern for your hotel's surroundings.

Thank you very much for you cooperation.